

**IMPORTANT NOTICE**

Notice on Acceptance of Notes	टिप्पणीयों के स्वीकृति के बारे में सूचना	ନୋଟସ୍ ସ୍ୱୀକୃତ ହେବାକୁ ନୋଟିସ୍
<p>We at Kotak Mahindra Bank Ltd. accept and deliver currency notes in de-stapled and un-stitched condition only.</p> <p>Please do not write or scribble on currency notes.</p> <p>Please count and check the currency notes before leaving the cash counter. No claim will be entertained thereafter</p>	<p>कोटक महिन्द्रा बैंक लिमिटेड में हम केवल बिना स्टेपल किए हुए और बिना सिले हुए करेंसी नोटों का आदान-प्रदान करते हैं।</p> <p>कृपया करेंसी नोटों पर कुछ लिखें नहीं तथा लकीरें न बनाएँ।</p> <p>कृपया कैश काउंटर छोड़ने से पहले करेंसी नोटों को गिन लें और जाँच कर लें। उसके बाद किसी भी दावे पर ध्यान नहीं दिया जाएगा।</p>	<p>ଅନଷ୍ଟେଲ୍ଡ କରେନ୍ସୀ ନୋଟ୍ ସ୍ୱୀକାର କୋଟକ ମହିନ୍ଦ୍ରା ବ୍ୟାଙ୍କ ଲି. ରେ କରେନ୍ସୀ ନୋଟ୍ ଆମେ କେବଳ ଡି-ଷ୍ଟେପଲ୍ଡ ଓ ଅନ୍-ଷ୍ଟିଚ୍ଡ ଅବସ୍ଥାରେ ସ୍ୱୀକାର କରୁ ଓ ଦେଇଥାଉ।</p> <p>କରେନ୍ସୀ ନୋଟ୍ ଉପରେ ଲେଖାକୁ କି ଗାରାକୁ ନାହିଁ।</p> <p>କ୍ୟାଶ୍ କାଉଣ୍ଟର ଛାଡ଼ିବା ଆଗରୁ କରେନ୍ସୀ ନୋଟ୍ ଗଣନ୍ତୁ ଓ ଯାଞ୍ଚ କରନ୍ତୁ। ତାପରେ କରାଯିବା ଦାବିକୁ ଅସ୍ୱୀକାର କରାଯିବ।</p>
Cash Handling by Customer	ग्राहकों द्वारा नकद संचालना	ଦ୍ୱାରା ନଗଦ କାରବାର
<p>Customers are requested to make deposit/payment only to our designated counter &amp; only to our branch officials.</p> <p>Please be cautious of unknown people while handling your cash.</p>	<p>ग्राहकों से निवेदन किया जाता है कि - कैश केवल हमारे निर्दिष्ट काउंटर और हमारी शाखा के अधिकारियों के पास ही जमा/भुगतान करें।</p> <p>कृपया नकद का प्रबंधन करते समय अज्ञान लोगों से सावधान रहें।</p>	<p>ଗ୍ରାହକମାନଙ୍କୁ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଉଛି ଯେ ସେମାନେ କେବଳ ଆମ ଦ୍ୱାରା ଧାର୍ଯ୍ୟ କାଉଣ୍ଟର ରେ ଜମା/ପେମେଣ୍ଟ କରିବେ ଓ ତା’ ବି କେବଳ ଆମ ଶାଖା ଅଧିକାରୀଙ୍କୁ।</p> <p>ନିଜ ନଗଦ ରାଶିର କାରବାର କଲାବେଳେ ଅଜଣା ଲୋକଙ୍କ ପ୍ରତି ସାବଧାନ ରହିବାକୁ ଅନୁରୋଧ।</p>
Forged Notes	जाली नोट	ନକଲି ନୋଟ୍
<p>For any forged note detected in cash deposits, please request for a separate receipt.</p>	<p>नकदी जमा करते समय किसी भी नकली नोट के मिलने पर कृपया अलग रसीद की माँग करें।</p>	<p>ନଗଦ ଜମାରେ କୌଣସି ଜାଲି ନୋଟ୍ ମିଳିଲେ, ତା’ ପାଇଁ ରୋଟିଏ ଅଲଗା ରସିଦ୍ ମାଗିକରି ନିଅନ୍ତୁ ।</p>
Note Exchange Facility	नोट बदलने की सुविधा	ନୋଟ୍ ବିନିମୟ ସୁବିଧା
<p>Soiled and Mutilated Notes exchange facility available</p>	<p>गंदे और कटे फटे नोट बदलने की सुविधा उपलब्ध है।</p>	<p>ମଇଳା ଓ ଚିରାଫଟା ନୋଟ୍ ବିନିମୟର ସୁବିଧା ଅଛି</p>
Acceptance of coins	सिक्कों की स्वीकृति	ମୁଦ୍ରା ସ୍ୱୀକାର
<p>We accept coins tendered at our counters either for exchange or for deposit in accounts and also provide exchange facility during business hours on all working days as per section 6 (1) of The Coinage Act, 2011, as under:-</p> <p>a. a coin of any denomination not lower than one rupee, for any sum not exceeding one thousand rupees;</p> <p>b. a half-rupee coin, for any sum not exceeding ten rupees:</p> <p>Provided that the coin has not been defaced and has not lost weight so as to be less than such weight as may be prescribed in its case.</p>	<p>हम सिक्का अधिनियम, २०११, की धारा ६ (१) के अनुसार निम्न विषयांतर्गत अपने काउंटर्स पर विनिमय हेतु या सीधे खातों में जमा करने हेतु सिक्कों को स्वीकार करते हैं तथा सभी कार्य दिवसों के व्यावसायिक समयों पर विनिमय सुविधा भी प्रदान करते हैं:-</p> <p>अ. सिक्के का आंका गया मूल्य एक रुपए से कम न हो, और समग्र सिक्कों का मूल्य एक हजार रुपए से अधिक न हो;</p> <p>ब. पचास पैसे के सिक्कों का कुल मूल्य दस रुपए से अधिक न हो;</p> <p>बशर्ते सिक्का विरूपित न हुआ हो और उसका भार इस मामले में निर्धारित किए गए भार से कम न हुआ हो।</p>	<p>ମୁଦ୍ରା ଅଧିନିୟମ 2011ର ଧାରା 6 (1) ଅନୁଯାୟୀ ନିମ୍ନଲିଖିତ ପ୍ରକାରେ ସବୁ କାର୍ଯ୍ୟ ଦିବସର ବ୍ୟବସାୟିକ ସମୟରେ ବିନିମୟ କିମ୍ବା ଖାତାରେ ଜମା ପାଇଁ ଆମ କାଉଣ୍ଟରରେ ଦାଖଲ କରାଯାଇଥିବା ମୁଦ୍ରାଗୁଡ଼ିକୁ ଗ୍ରହଣ କରୁ ଏବଂ ବିନିମୟ ସୁବିଧା ମଧ୍ୟ ଉପଲବ୍ଧ କରାଉ:-</p> <p>କ. ଏକ ଟଙ୍କାକୁ କମ୍ ହୋଇନଥିବା ଯେକୌଣସି ମୂଲ୍ୟବର୍ତ୍ତୀ ମୁଦ୍ରା, ଏକ ହଜାର ଟଙ୍କାକୁ ଅଧିକ ହୋଇନଥିବା ଯେକୌଣସି ରାଶି ପାଇଁ;</p> <p>ଖ. ଏକ ପଚାଶ ପଇସାର ମୁଦ୍ରା, ଦଶ ଟଙ୍କାକୁ ଅଧିକ ହୋଇନଥିବା ଯେକୌଣସି ରାଶି ପାଇଁ;</p> <p>ହେଲେ ମୁଦ୍ରା ବିରୂପ ହୋଇନଥିବା ଏବଂ ଏହା କ୍ଷେତ୍ରରେ ବିନିର୍ଦ୍ଧାରିତ ଓଜନ ଠାରୁ କମ୍ ଓଜନର ହୋଇନଥିବା ଆବଶ୍ୟକ ।</p>